生徒会探偵キリカ 1

原作 杉井光 Hikaru Sugii
漫画 YUI Yui
キャラクター原案：ぽんかん⑧

KIRIKA THE STUDENT EXECUTIVES DETECTIVE Vol 1

シリウスKC

生徒会探偵キリカ 1

KIRIKA THE STUDENT COUNCIL EXECUTIVES DETECTIVE Vol.1

原作 杉井 光 Hikaru Sugii
漫画 YUI Yui
キャラクター原案：ぽんかん⑧

シリウスKC

KIRIKA THE STUDENT COUNCIL EXECUTIVES DETECTIVE Vol.1

CONTENTS

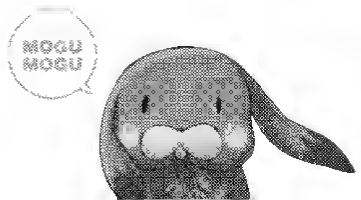
FILE. 00 ACCESS ——— 003

FILE. 01 DETECTIVE ——— 039

FILE. 02 WARRIORS ——— 075

FILE. 03 GENERAL CLERK ——— 109

キリカのおまけ ——— 140



It is "800 million yen".

That's what they say about the "student council budget" at the school I'm attending.
Surprisingly, managing that mind-boggling budget is
just one person.
A "girl"...

SEITOKAI TANTEI KIRIKA
(STUDENT COUNCIL DETECTIVE KIRIKA)

FIRST CHAPTER OF A NEW SERIES IN SPRING 2012!

TANTEI DETECTIVE

生徒会探偵キリカ

せいとかいたんていキリカ

原作／杉井 光 Author: Hikaru Sugii
漫画／YUI Artist: YUI
キャラクター原素／ぽんかん⑧ Character design: Pankan-8

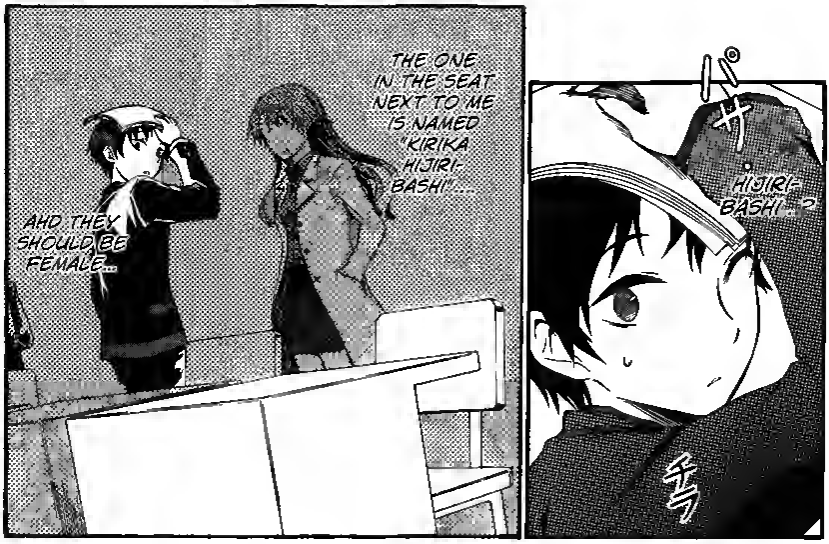
(講談社フ 文庫 生徒会探偵キリカ Kodansha Pocket Edition Light Novels "Seitokai Tantei Kirika" (Student Council Detective Kirika)

A NEW SERIES FROM KAMISAMA NO MEMO-CHOU'S HIKARU SUGII.
A SENSATIONAL, HIGH-TENSION, ROMANTIC SCHOOL COMEDY
WITH A FLURRY OF LOVE, RIVALS, RAINBOWS AND RITUAL
THE LONG-AWAITED COMICALIZATION, SERIES: START!

File 00 | ACCESS

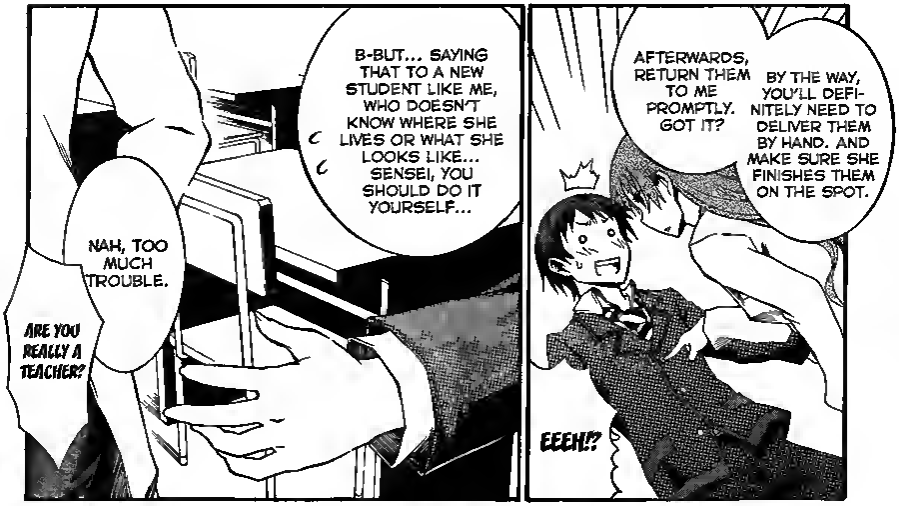
T.N. MISTER DONUTS COFFEE SHOP - HTTP://WWW.MISTERDONUT.JP/
WHEW...
Wanna go buy it?
I haven't read this week's issue yet.
Wanna hit Mister Donuts on the way back?
SWAP
キーン
コーン
THAT'S ALL FOR TODAY.
カーン!
チッ
3...
チッ
2...
チッ
1...
TODAY'S LESSON ENDED AND THEN ...!
HEY, NEW GUY.

SIGH..
MY NAME IS "HIKAGE MAKIMURA".
CHIHAYA-SENSEI... PLEASE STOP CALLING ME "NEW GUY".
OH?
IS THAT SO?
ALTHOUGH WE RARELY HAVE STUDENTS TRANSFER IN AT THE HIGH SCHOOL LEVEL,
HERE AT HAKUJUDAI WE NEVER HAVE NEWCOMERS WHO DON'T HAVE ANY-BODY TO TALK TO AFTER THREE DAYS. ARE YOU FITTING IN ALRIGHT?
THAT'S NONE OF YOUR BUSINESS!
ENOUGH DRAMA ALREADY.
BFUUH?!
ALL OF THAT STUFF RIGHT THERE IS FOR KIRIKA HIJIRIBASHI.
SUBMISSION SHEETS ABOUT HER ELECTIVE COURSES, CAREER PATH SURVEY AND SO ON.



COULD IT BE THAT SHE'S... SKIPPING SCHOOL?

BUT SHE HASN'T TURNED UP TO CLASS ONCE SINCE I ENROLLED.


B-BUT... SAYING THAT TO A NEW STUDENT LIKE ME, WHO DOESN'T KNOW WHERE SHE LIVES OR WHAT SHE LOOKS LIKE... SENSEI, YOU SHOULD DO IT YOURSELF...
NAH, TOO MUCH TROUBLE.
ARE YOU REALLY A TEACHER?
AFTERWARDS, RETURN THEM TO ME PROMPTLY. GOT IT?
BY THE WAY, YOU'LL DEFINITELY NEED TO DELIVER THEM BY HAND. AND MAKE SURE SHE FINISHES THEM ON THE SPOT.
EEEH!?

ANYWAY, I'M COUNTING ON YOU, OKAY?
HIJIRIBASHI IS IN THE STUDENT COUNCIL OFFICE.
GO FOR IT.
STUDENT COUNCIL OFFICE...?
DAMN WHY DO I HAVE TO DEAL WITH A STUDENT WHO SKIPS CLASS...?
sigh
SIGH... WHY DID I PICK A SCHOOL THAT HAS BOTH JUNIOR AND SENIOR HIGH?
MAKIMURA-KUN.
BUT, IT IS TRUE THAT I...
HAVEN'T MADE ANY FRIENDS...

どやっ!!
HEY, MAKIMURA!!!
AH-WAAAH?!
YES...?
HAYAMA-SAN... FROM THE CLASS COMMITTEE?
THEY REMEMBERED MY NAME...
UHM... WE COULDN'T HELP OVERHEARING WHAT THE TEACHER SAID... ARE YOU GOING TO THE STUDENT COUNCIL OFFICE?
WHAT'S THAT...?
DO YOU KNOW WHAT THAT PLACE IS LIKE?
SORRY! WE WOULD SEE YOU SAFELY THROUGH MANY, MANY THINGS, BUT... OUR LIVES ARE TOO PRECIOUS TO US!
LISTEN UP! NEVER WAVER IN YOUR RESOLVE!!
YOU'VE GOT TO MAKE IT BACK ALIVE!!
YOU GUYS HAVE NEVER SPOKEN TO ME BEFORE, SO WHY TODAY OF ALL DAYS...?

LISTEN UP, MAKIMURA... IN THIS SCHOOL THERE EXISTS SOMETHING KNOWN AS "STUDENT COUNCIL OFFICE FORTUNE-TELLING".
YOU START BY GOING TO THE STUDENT COUNCIL OFFICE AND OPENING THE DOOR.
IF ONLY THE VICE-PRESIDENT IS THERE, IT IS GREAT FORTUNE.
OH YES, GREAT FORTUNE!! MISONO SENPAI!!
HOW COME I'VE NEVER ONCE GOTTEN GREAT FORTUNE?!
I MADE A CHARM OUT OF A PHOTO OF SENPAI.
DAMN YOU! YOU'D BETTER SELL IT TO ME!!
SOMEHOW I GET THE FEELING THAT THIS VICE-PRESIDENT MISONO IS RATHER POPULAR...
WAIT... IF NOBODY'S THERE IT'S SOMEWHAT LUCKY?
IS THERE SOMETHING ELSE YOU'RE NOT...
OH GOD...
IF NOBODY IS THERE... WELL, THAT'D BE A SMALL FORTUNE.
AND IF THE PRESIDENT IS THERE WITH OTHERS, IT'S MEDIUM FORTUNE.
HM ...?

IT HOSTS NUMEROUS CLASS CLUBS TH, IT ROUTINELY TAKE PART IN NATIONAL CHAMPIONSHIPS IN BOTH ATHLETICS AND THE ARTS.
CLUBS NUMBER IN EXCESS OF 300.
IN THIS MAMMOTH INTEGRATED MIDDLE & HIGH SCHOOL, THE STUDENTS ACTUALLY NUMBER 8000.
HIKUJUDAI ACADEMY...
WHAT KIND OF STUDENT COUNCIL PRESIDENT IS THAT?
IF ONLY THE "PRESIDENT" IS THERE, IT IS MISFORTUNE! JUST AS IF YOU RAN ACROSS A LION, YOUR LIFE IS IN DANGER--
STILL ...
I'M NOT YET FAMILIAR WITH THE LAYOUT OF CLASSROOMS AT THIS SCHOOL.
FOR ME TO EVEN ATTEND AN ABSURD SCHOOL LIKE THIS IS.
WELL, I HAD MY REASONS.
sigh
A NUMBER OF SCHOOL BUILDINGS, LIBRARIES AND STUDENT RESIDENCE HALLS ARE ALL LINED UP.
IT'S AN EXTENSIVE CAMPUS THAT COULD BE MISTAKEN FOR THE IMPERIAL PALACE.
IT'S SCHOOL BUILDINGS ARE ORGANIZED BY DEPARTMENT RATHER THAN MIDDLE VS HIGH SCHOOL.

WHEN I TELL PEOPLE MY SISTER'S NAME IS "HINATA", THEY USUALLY THINK I'M JOKING.
I grew up with an older sister like that... and I was always compared to her.
She's a wonderful person who could do anything, even way back then.
Even now, as a University student, everyone's attention is fixated on the "Super Sister".
"HINATA" AND "HIKAGE"
TLN: HINATA: IN THE SUN, HIKAGE: IN THE SHADE
I'M NOT SAYING YOU HAVE TO BE JUST LIKE HINATA, BUT EVEN SO...
YOU AND HINATA ARE AS DIFFERENT AS NIGHT AND DAY!
I was fed up with my parents.
I first started seriously thinking about leaving home in middle school.
so I decided to enroll in Hakujudai.
I came here because this was the only place with dorms wherein I could enroll as a scholarship student.
GEEZ ...
IT WAS PRETTY SILLY.

I'VE ARRIVED AT THE...
BUT ...
NOW ISN'T THE TIME TO BE THINKING ABOUT SUCH THINGS.
STUDENT COUNCIL ROOM.
I'M AFRAID I'LL RUN INTO THE LION,
BUT IF I DON'T GO IN THERE I CAN'T MEET HIJIRIBASHI.
IS HIJIRI-BASHI-SAN REALLY IN HERE..?
EXCUSE ME...

!!
WHOA...
NOW THIS IS... AWESOME.

...NOBODY'S HERE...?
THEY'RE THE MOST LUXURIOUS BY FAR
NO SCHOOL HAS FACILITIES LIKE THESE.
VICE-PRESIDENT...
WOW. HAYAMA-SAN ALREADY TOLD ME SO, BUT...
THEY REALLY DO HAVE SEPARATE ROOMS FOR EACH MEMBER?
ROOMS ...!
WHO IS IT?
OH YEAH, THEY SAID SHE'D BE IN THE "TREASURER" ROOM.
会計

SIGN: TREASURER

...
HIJIRI-BASHI-SAN?
UHM... I'M MA-KIMURA, ONE OF YOUR CLASS-MATES.
WHAT?
CHI-CHIHAYA-SENSEI TOLD ME TO COME FOR THE SUBMISSION PRINTOUT.
NO NEED.
YOU HAVE TO DECIDE ON ELECTIVE COURSES AND SUCH RIGHT?
IF YOU DON'T FILL IT OUT, IT'LL BE A PROBLEM FOR THE TEACHERS.
THAT DOESN'T BOTHER ME.
IT'S A PROBLEM FOR ME TOO!
JUST PICK ANY APPROPRIATE CLASSES.
I WON'T BE ATTEND-ING THEM ANYWAY.
WHAT?! WHAT'S THAT SUPPOSED TO MEAN?
THEN CAN'T YOU JUST WRITE WHATEVER YOU WANT ON IT?

800 MILLION YEN.
THEN WHY DO YOU EVEN COME TO SCHOOL...?
SIGH... I CAN SEE HOW SHE'S BECOME AN ANNOYANCE FOR THE TEACHERS.
.....
EH...?
800 MILLION YEN...
THAT WAS THE BUDGET OF LAST YEAR'S STUDENT COUNCIL.
N-NO... HOLD ON THERE...
800 MILLION YEN... IS IT REALLY A GOOD IDEA FOR A KID TO HAVE THAT MUCH...?
I AM THE EXECUTIVE "TREASURER".
IF I'M HERE, I CAN MOVE A LOT OF MONEY.

I LIKE MOVING MONEY AROUND.
EVEN SO.. THERE YOU HAVE IT.
AT THE VERY LEAST, SHE'S FAR MORE HONEST THAN I AM.
ISN'T THAT A FAR MORE HONEST RE, SON THAN HOW I FLED HERE TO GET AWAY FROM MY SISTER AND PARENTS...?
THERE'S A CLEAR REASON SHE'S HERE...
SAY...
WHAT?
THAT'S THE REASON...?
I SEE TO A MERE HIGH SCHOOL STUDENT, THAT ANSWER IS UNBELIEVABLE.

ABOUT THAT...
IS IT FUN?
EH ...?
.....
WHY DO YOU ASK THAT?
EH ...?
NO, NO REASON.
IT'S JUST THAT YOU GAVE A COMPLETELY UNEXPECTED ANSWER. IT WAS A WEIRD SENSATION...
HEARING YOU SAY THAT WAS A FIRST FOR ME...
DO YOU LOVE MONEY THAT MUCH ...?
THAT'S WHY YOU COME TO SCHOOL?
THAT'S WHAT EVERYONE SAYS...

BUT FOR ME, IT'S ABOUT NOT WANTING TO SEE MY PARENTS' FACES.
THINKING ABOUT THAT IS WHAT KEEPS ME HERE.
COMPARED TO THAT... HOW CAN I PUT IT?
THE REASON WHY YOU CAME TO HAKUJU-DAI...
I THINK IT'S WONDERFUL.
HM...
IS THAT SO...?
キュン
.....
SIGH.. WHY DID I EVEN COME HERE?
ガチャ

TL: Band around her neck- Executive committee treasurer

UHM ...
UHH... HM?
WRITE.

AH... RIGHT. BUT YOUR ELECTIVE COURSES...
TOGE-THER...
I DON'T ATTEND CLASSES ANYWAY.
SO HAVING THE SAME ONES AS YOU WOULD BE FINE.
EH?
WHAT ABOUT THE CAREER SURVEY?
I'LL GO TO ANY UNIVERSITY AT ANY LOCATION.
...HERE.
HUH ...?
I WANT TO BE IN THIS STUDENT COUNCIL OFFICE.
THAT'S ALL.
ガチャン.
.....

I HAVE TO WRITE SOMETHING, BUT... "FIRST CHOICE IS STUDENT COUNCIL OFFICE"...?
ぱた
...AND WHAT'S CHIHAYA-SENSEI GONNA SAY...?
WELL, IF THAT'S WHAT THE GIRL SAYS, THEN THAT'S HOW IT IS.
IT ISN'T MY PROBLEM.
STILL.. SHE WAS PRETTY CUTE.
SHE'S SHORT, AND SHE WASN'T POORLY DRESSED.
EH?
WAAAAH?!

OW OW...
SOMEONE... PUSHED THE DOOR...
OPEN ...?
IT-IT-IT-IT-IT C-CAME OUT!!
Y-I-I-I-I!?

OH, SORRY ABOUT THAT.
IT SEEMS I USED A LITTLE TOO MUCH FORCE OPENING THE DOOR.
LICK

AAAH.. AAH... HUH?
RATHER THAN A LION, IT'S... A GIRL?!
HMM
SO SHE'S THE RUMORED STUDENT COUNCIL PRESIDENT?!
OH, THAT ARMBAND...!
I KNOW OT WHAT YOU ARE DOING, BUT ISN'T IT SUCH GOOD FORTUNE TO HAVE JUST MANAGED TO RUN INTO ONE ANOTHER?
WHAT? YOU'RE LEAVING ...
N-No. Hey
STOP IT, KOTETSU!
ギュー
ギシ
ギシ

Oh my
WOW, SUCH PRETTY BLONDE HAIR...
WHO IS SHE...?!
WAAAH?!
YOU MUSTN'T LAY A HAND ON THAT PERSON...!
Y... YEAH.
...! SHE KNOWS MY SISTER...?
YOU'RE HIKAGE MAKIMURA-SAN RIGHT?
AH, YES.....!!
I CAN SEE TRACES OF YOUR SISTER HINATA-SAN IN YOU.
AND YOU, KOTETSU... YOU HAVE NO TACT OR SENSE OF PERSONAL SPACE.
AW~ YOU'RE LATE MISONO
A LITTLE LONGER AND I WAS GOING TO WOLF HIM DOWN

I ALSO TRANSFERRED IN DURING HIGH-SCHOOL.
SORRY FOR THE TROUBLE OUR KOTETSU HAS CAUSED YOU.
DURING MY TIME IN MIDDLE SCHOOL, YOUR NEE-SAN WAS MY SENPAI.
I AM MISONO TAKEUCHI, VICE-PRESIDENT OF GENERAL AFFAIRS
I SEE... SHE'S EVEN MORE BEAUTIFUL THAN I'D HEARD...
THIS PERSON IS THE VICE-PRESIDENT OF "GREAT LUCK"...
YEAH, AND THEN...
I MEAN, REALLY, WHEN I FOUND OUT THAT YOUR LITTLE BROTHER HIKAGE-SAN HAD ENTERED THIS SCHOOL, I...
I WAS SO HAPPY I ALMOST DANCED IN JOY!!
Aaah Hinata-san~
OH...? WHAT HAVE WE HERE?
EH ...?
OH, THAT'S HIJIRI-BASHI-SAN'S ...
パラッ
WHAT'S WITH THIS GIRL...?!

志望校
生徒会室
志望校
AHAHA-HAHAHA-HAHAHA! OH DAMN!!
UH-HUH...?!
HER FIRST CHOICE SCHOOL IS "THE STUDENT COUNCIL OFFICE"...?
WHOA, SO THAT'S IT.
I, KOTETSU TENNOUJI, HEREBY WELCOME YOU TO THE GENERAL AFFAIRS COMMITTEE.
NOW THAT'S THE WAY TO DO IT!! YOU KNOW, WE'RE CONSTANTLY SHORT-HANDED HERE...

HM ...?
AND THAT'S NOT WHY I'M HERE! I'M JUST HERE ABOUT THE CAREER SURVEY ...
NO, THERE'S NO NEED TO WELCOME ME IN...
EH... EEEEH?
YOU'RE "ERRAND BOY" MAKIMURA, FROM OCS 1-F.
YOU TRANSFERRED IN THIS YEAR AND ARE IN THE HIGH SCHOOL RESIDENCE HALL #3. IN MIDDLE SCHOOL YOU WERE IN THE "GO HOME CLUB".
BACK THEN YOU HAD NO FRIENDS. YOU COULDN'T EVEN TALK TO YOUR CLASSMATES.
YOU HOPE TO FORM STRONG RELATIONSHIPS AT THIS SCHOOL, RIGHT? AND YOU'VE COME TO THE STUDENT COUNCIL OFFICE... YOU'VE COME TO THE OFFICE FOR THAT PURPOSE?
Am I at all wrong?
...?! HOW DOES SHE KNOW SO MUCH ABOUT ME...?
Though that "first name" and that last reason are totally wrong.
OR... WHAT? DO YOU HAVE OTHER THINGS WEIGHING YOU DOWN? HM?
代表
FHYAA?!

S-S-SORRY TO JUST LEAVE LIKE THIS!!
JUST WHAT'S WITH THAT STUDENT COUNCIL?
WHEW... THAT PLACE IS EVEN MORE MONSTROUS THAN I HEARD.
THAT STUDENT COUNCIL PRESIDENT, A BUDGET BEYOND BELIEF, AND...
NEXT TIME, THE RECLUSIVE STUDENT COUNCIL GIRL BREAKS INTO DETECTIVE MODE!!
ON THE OTHER HAND I FORGOT TO RETURN THIS
A GIRL WITH HER HANDS ON AN 800 MILLION YEN BUDGET.
KIRIKA HIJIRIBASHI... WAS IT?
After this, I will...
see another side to her ...
To be continued

Japanzai
READ ONLINE AT WWW.READER.JAPANZAI.COM
DOWNLOAD FROM WWW.DOWNLOAD.JAPANZAI.COM
Translator: Castellan
Typesetter: KirikaFondue
Cleaner: Ashido/Weaper

GREAT RESPONSE TO THE CUTENESS OF KIRIKA!
NEW SERIES 2ND CHAPTER
キリカのカワイさに大反響！新連載第2回
PAID IN ADVANCE, IT'S 1500 YEN.
PAID AFTER THE JOB, IT'S 1800 YEN.
I couldn't move a finger...
I was stunned just looking at her.
生徒会探偵キリカ

STUDENT COUNCIL DETECTIVE

File.01 DETECTIVE

生徒会探偵キリカ

見つけた、犯人。
I'VE FOUND YOU, YOU CRIMINAL.

MANAGING THE STUDENT COUNCIL BUDGET OF 800 MILLION YEN IS THE RECLUSIVE YOUNG GIRL - KIRIKA HIJIRIBASHI. THE GIRL'S OTHER FACE IS NATURALLY TITLED "STUDENT COUNCIL DETECTIVE", AND HER FIRST CLIENT IS... ME!? ・・・僕!?
第1の

原作／杉井 光
漫画／YUI
キャラクター原案／ぽんかん⑧
（講談社ラノベ文庫「生徒会探偵キリカ」より）

前回のあらすじ

牧村ひかげが高等部から編入した白樺台学園は、生徒総数8000人の中高一貫の巨大学園だった。その生徒会を牛耳るのは、暴君生徒会長・天王寺狐徹、金髪美少女副会長・竹内美園、総額八億円もの生徒会予算を握るひきこもり不登校児・聖鷹キヲカ――というたった三人の女の子。入学早々彼女たちに目をかけられてしまったひかげは、なぜか生徒会に勧誘されてしまった。

THE TRUTH IS THAT THE FACILITY IS OLD, AND A DRAFT COMES FROM THE WINDOW.
THERE'S OFTEN NO HOT WATER IN THE SHOWER.
AND AS AN ADDED BONUS...
...ANYWAY, THIS IS THE OLDEST OF ALL OF THE DORMS.
IT'S POSSIBLE THAT THINGS MAY COME OUT.
HAHA... PLEASE, SENPAI, NO SCARY STORIES.
MAKIMURA, YOU'RE THE ONLY ONE WITHOUT A ROOMMATE, RIGHT?
ACTUALLY, THE REASON IS THAT THE GUY WHO LIVED THERE BEFORE KILLED HIMSELF...
Which means...
THAT'S RIGHT, AND IN THE ROOM THERE'S ALSO...
WELL, LATER I FOUND OUT THAT THERE WAS JUST AN ODD NUMBER OF RESIDENTS THIS TERM.
sigh

THUMP
AGAIN?
I'VE HEARD ODD NOISES NOW AND THEN, EVER SINCE I CAME HERE
I HAVEN'T BEEN ABLE TO SLEEP WELL AT NIGHT
THERE ARE PROBABLY MICE HERE.
ACTUALLY, THAT'S EXACTLY WHAT I FEEL IT IS.
THIS OVER-BEARING, HEAVY TYPE OF ROOM WOULD ONLY INCREASE THE LONELINESS OF A LONE INDIVIDUAL
THE "COMFORTS" OF THE DORM WERE NOT TO MY SATIS-FACTION...
SFX: KNOCK

ガチャ・・
AH, YOU'RE BACK.
THE SUPER-INTENDENT... HEY, OLD MAN.
MAIL CAME FOR YOU.
OH... OKAY...
--BUT WAIT A MINUTE. THIS PARCEL...
IS IT REALLY ADDRESSED TO ME?
IT'S A LETTER FOR SUGI-HARA-KUN.
YEAH, BUT I'M NOT SUGI-HARA.
SINCE I MOVED INTO THIS ROOM, LETTERS HAVE ARRIVED EVERY TWO DAYS,
ALL OF WHICH WERE ADDRESSED TO THE PREVIOUS OCCUPANT, NOT ME.
EVEN AFTER THIS LONG, THE SUPER STILL CAN'T REMEMBER THAT.
はぁ・・
I GUESS I'M JUST NOT THE MEMORABLE TYPE.

I THINK IT'S OKAY TODAY. LOOK.
THE SENDER IS HINATA MAKIMURA-SAN.
THERE'S NO MISTAKE THIS TIME, IS THERE?
!?
MY, MY...
WHAT PERFECT TIMING.
It's the middle of the night, and you're lonely all by yourself, right? So I'm sending you a gravure magazine that came out the other day.
After you receive it, take your time and enjoy it.
heh
THE MISS CAMPUS BATHING SUIT IS QUITE REVEALING, HUH?
AS ALWAYS, YOUR SISTER.

HEY!
MAKIMURA, YOU IN THERE?!
SFX: KNOCK
...?
"PS"?
WHAT ELSE ...?
P.S.
WH-WHAT'S UP...?
IT-IT-IT'S TAKEUCHI!
TAKEUCHI'S CALLING FOR YOU!
TAKEUCHI ...?
MISONO-SAN!!
!
WE'RE TELLING YA,
IT'S HER! THE VICE-PRESIDENT!

It was the first thing she pledged to do when she was elected President
WHAT KIND OF PLEDGE IS THAT?
IT'S FINE IF GIRLS ENTER GUYS' DORMS.
DOESN'T WORK THE OTHER WAY AROUND THOUGH.
IS-IS THIS OKAY?! THIS IS... A GUYS' DORM, RIGHT?!
HIKAGE-SAN.
THE BREEZE FEELS ESPECIALLY NICE IN THE EVENING.
NO!! TALKING HERE JUST WON'T FEEL RIGHT. LET'S TALK OUTSIDE.
AH!
?

SO... WHAT IS IT, SENPAI?
KIRIKA-SAN...
YOU KINDLY CAME TO DELIVER HER SUB-MISSION PAPERS, DIDN'T YOU?
WHAT DID I THINK ...?
WHAT DID YOU THINK UPON MEETING HER...?
HOW SHOULD I PUT IT...? SHE WAS TOO QUIET.
LIKE A SHY LITTLE BUNNY.
AND HER STYLE WAS THAT OF A SLOB.
KYAAA!
OOOOH! YOU'RE SO MEAN, HIKAGE-SAN!
LOOK, I'M ASKING YOU AS HER FRIEND.
IT'S A GENTLEMAN'S DUTY TO PAY COMPLIMENTS TO BEAUTIFUL YOUNG GIRLS, RIGHT!?
AH, RIGHT.
OKAY, MAYBE HER STYLE IS A BIT DIFFE-RENT ...
AND THERE'S A TRULY DEEP MEANING TO HER WEARING THAT ARMBAND AROUND HER NECK.
ARMBAND? AH, RIGHT. THAT THING THANGING---

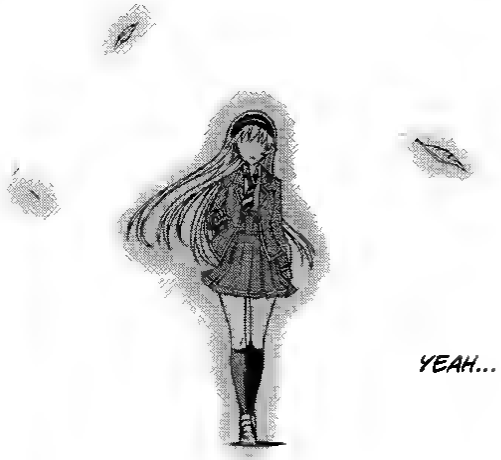
UHM, HEY... MISONO-SAN.
LONG STORY SHORT, THAT GIRL HAS A "DIFFERENT TITLE" BEYOND THAT OF TREASURER, AND THAT'S--
IS THAT SO...?
SO IT HAS A REALLY LOOSE FIT, AND THAT'S ALSO REALLY CUTE!
IT'S ACTUALLY TWO PIECES COMBINED INTO MORE OF A SASH,
YOU BASICALLY BLEW THROUGH THE BOYS' DORM...
KOTETSU WAS REALLY RUDE ABOUT IT THE OTHER DAY...
SO I CAME HERE TODAY TO ONCE AGAIN INVITE YOU,
WHAT DID YOU REALLY COME TO TELL ME?
HIKAGE-SAN, TO JOIN THE STUDENT COUNCIL.

NO, HIKAGE-SAN! THAT'S NOT IT!
THE PRESIDENT'S INVITATION WAS JUST HER WAY OF SCREWING WITH ME...
SORRY, BUT I WAS ONLY THERE TO DELIVER THE SUBMISSION PAPERS TO HIJIRIBASHI-SAN
FORGET ABOUT KOTETSU! TO ME, IT FELT LIKE "DESTINY" AT FIRST SIGHT.
SO...
ドクン!
I BEG OF YOU, HIKAGE-SAN...
JOIN THE STUDENT COUN-CIL...
UHM... EXCUSE ME...

!?
MISONO-SAN, YOU HAD ME SEATED NEXT TO HIJIRIBASHI-SAN'S SEAT SO THAT I'D WIND UP GOING TO THE STUDENT COUNCIL OFFICE, GIVING YOU THE OPPORTUNITY TO THEN SUCK ME IN...
AND, WELL...
SHE GOT ALL OF THAT FROM YOU...
ACTUALLY... I RECEIVED A MESSAGE FROM MY SISTER EARLIER.
FROM HINATA-SAN...?!
MISONO-SAN...
EVEN IF I DID THREATEN THE CURRICULUM COORDINATOR TO PUT YOUR SEAT NEXT TO KIRIKA-SAN'S---
I MEAN, YOU'RE THAT HINATA-SAN'S LITTLE BROTHER!!
KYAAAA! HINATA-SAN! HOW COULD YOU HAVE SAID THAT?! HOW HORRIBLE!
I'M TRYING TO TELL YOU---
COULD SHE BE EVEN MORE OF A FRUITCAKE THAN THE PRESIDENT...?

I DON'T KNOW MY SISTER ALL THAT WELL, AND I DON'T UNDER-STAND HER.
OR RATHER, WE'VE NEVER REALLY GOTTEN ALONG, EVEN BACK THEN.
THIS ISN'T A SITUATION WHERE YOU CAN USE ME TO GET TO MY SISTER.
N-NO, HIKAGE-SAN.
THAT'S NOT WHAT THIS...
NOW, IF YOU'LL EXCUSE ME...

I'M SURE I HURT HER FEELINGS.


YEAH...

I CAN EXCHANGE IT AT THE VENDING MACHINE
OH, THAT WORKS
I'M GOING TOO
HEY, FROM NOW ON, LET'S PUT THE CLUB FUNDS INTO 1000 YEN UNITS
DIDN'T WE ALREADY GET ENOUGH?
IS THAT ALL OF IT?
I DON'T FEEL GOOD ABOUT IT...
BUT THIS WAY I WON'T BE INVOLVED WITH THE STUDENT COUNCIL ANYMORE...
どどどど
What are you gonna buy?
ガチャ...
MAN I'M BEAT...

!!?
GIVE IT BACK! ALL 80,000 YEN OF OUR CLUB'S FUNDS!!
WH-WHAT?
IF YOU'RE IN THERE, GET OUT HERE!!!
HEY!!
ARE YOU IN THERE?!
ドン
ドン
ドン
ガチャ…
EH? WHAT IS IT---
UGWAA?!
DID YOU STEAL THE BASKETBALL CLUB'S FUNDS?!
IT WAS YOU! WHERE'D YOU PUT IT?!

ANYWAY, WHEN WE CAME BACK IN AND LOOKED, THE ENVELOPE WAS GONE.
LISTEN, WE WERE IN THE LOBBY AND COUNTED UP ALL OF THE MONEY, THEN STEPPED OUT A MOMENT TO BUY DRINKS.
LOOK! I'M TELLING YA, I DON'T KNOW ANYTHING!!
QUIT PLAYING DUMB! YOU'RE THE ONLY ONE IT COULD'VE BEEN! WHERE'D YA HIDE IT!?
80,000 yen
Entrance
Small Lobby
Under Construction
Empty Room
Empty Room
Empty Room
Empty Room
Empty Room
Empty Room
Empty Room
Empty Room
YOU'RE THE ONLY ONE, MAKIMURA, SO IT CAN'T BE ANYBODY ELSE...!!
THERE'S ONLY ONE PATH TO THE VENDING MACHINES, AND WE DIDN'T PASS BY ANYONE, GOT IT?!
WHAT IN THE WORLD HAPPEN-ED?!
WH-WHAT ARE YOU ALL DOING ...!?
Hey what're you guys doing?
Keep moving along
HEY! SEARCH HIS ROOM!!
IT'S DECIDED THEN! WE'LL START BY FINDING IT!
W-WELL, WHAT IF, FOR EXAMPLE, SOMEONE MADE A MIS-TAKE AND PUT IT IN THEIR POCKET...?
H-HEY! YOU CAN'T JUST...

HEY, HERE IT IS!!
EH... EEEH?! THAT CAN'T BE IT!
THERE'S A SCRAP TORN OFF IN AN ODD SHAPE BY THE BED...
THIS IS DEFINITELY THE ENVELOPE!!
SO IT WAS MAKIMURA AFTER ALL!
DAMMIT, MAKIMURA! WHERE'D YOU PUT OUR CLUB'S FUNDS?!
WHAT SHOULD WE DO? CALL THE POLICE?!
OR A TEA CHER
LET'S NOT GO CRAZY.
...COULD THIS POSSIBLY BE DIVINE PUNISHMENT FOR SOMETHING?..
BECAUSE I TREATED SENPAI COLDLY...?
HEY, SAY SOME-THING!
I AM...
I'M JUST...

ばーん
SILENCE! ALL OF YOU!!
ざわ...
...!! MISONO-SENPAI?!
V-VICE PRESIDENT ?!
REALLY ?!
SHE CAME BACK ...

ギュ～ッ
?!
...!
AAAH
...
UH,
HEY...

執行部
HIJIRI-BASHI ...?!

WHY IS KIRIKA HIJIRIBASHI HERE...?!
OH ...!
...HUH?
MONEY.
THAT'S NOT IT.

SO THIS MEANS... SHE CAME HERE, TO ROB ME?!
PAID AFTER THE JOB, 1800 YEN.
TO SOLVE THE CASE... PAID IN ADVANCE, 1500 YEN.
パアアー
THE EXPRESSIONS THEY'RE ALL WEARING...
ALMOST LIKE A RAPT EXPECTATION...?
AND WHAT DOES SHE MEAN BY "SOLVE"...?
UG...
...ER, WHAT...?
HIKAGE-SAN, EVERYTHING WILL BE FINE IF YOU JUST LEAVE IT TO KIRIKA-SAN.
THAT'S WHY SHE CAME HERE...!

部会計
……？
ばっ
WHAT'S GOING ON HERE?!
部会計
SHOWING UP SUDDENLY, UNINVITED, SAYING THINGS I DON'T UNDERSTAND...!!
ばっ

EXECUTIVE COMMITTEE DETECTIVE
部探偵
部探偵
GENERAL EXECUTIVE COMMIT-TEE...
DE... TECTIVE ...?!
す?
総務委員部
EH---?! THE ARM-BAND IS...
BEING TURNED AROUND...
IT'SS ACTUALLY TWO PIECES COMBINED INTO MORE OF A SASH
THAT GIRL HAS A "DIFFERENT TITLE" BEYOND THAT OF TREASURER

PAID IN ADVANCE, IT'S 1500 YEN.
PAID AFTER THE JOB, IT'S 1800 YEN.
EVERYONE ELSE KNOWS
STUDENT COUNCIL "DETECTIVE"...
sniff sniff
THEY'RE WATCHING OVER HER WITH A MIXTURE OF CURIOSITY, ANXIETY AND ANTICIPATION
Wha-What's going on?
She sure is tiny
THAT'S KIRIKA'S OTHER TITLE...!

HAS ANYTHING BEEN CHANGED SINCE YOU MOVED IN?
EH...?
WASN'T THERE A RECURRING EVENT THAT NORMALLY WOULD HAVE STOPPED?
SOMETHING THAT CHANGED.
LET ME SEE... AH!
YEAH, THERE WERE THESE LETTERS.
A LETTER ...?
LETTERS CAME BY MISTAKE.
SEVERAL LETTERS ADDRESSED TO MY ROOM'S PREVIOUS TENANT ARRIVED.
RUB
THEY CAME ROUGHLY ONCE EVERY TWO DAYS.
HM ...
KIRIKA ...?

Phew
EH ...?

新連載第2回 ハイテンション学園ラブコメ・ミステリ

生徒会探偵キリカ

EH ...?
GIVE IT TO ME...
HUH ...?
GIVE IT TO ME.
...?!
W-WAIT, WHAT THE HELL?
THAT'S... HOW COULD THE SUPER HAVE STOLEN IT? THERE'S JUST NO WAY...
M-ME?!
WHAT ARE YOU SAYING? I'VE NEVER EVEN SEEN THAT ENVELOPE...
NOT THE ENVE-LOPE.

I'M TELLING YOU TO GIVE ME THE PELLETS YOU HAVE IN YOUR POCKET.
はぁ?!
YOU... CAN TELL... ALL OF THAT?
ゴッ!
かさっ
P... PEL- LETS?
COME ON OUT.
もん。。
Something happened at that time..
Right in front of my eyes, the dark clouds cleared in an instant.
...
AH!

すっ
I FOUND IT...
THE REAL CULPRIT.
Cutting through the dismal gloom surrounding my lonely room,
the image of "Student Council Detective" Kirika burned itself into my eyes.
munch munch
DERIVING THE TRUTH AT GODSPEED, IS "STUDENT COUNCIL DETECTIVE KIRIKA"...!!
MORE DETAILS ON THE MYSTERY ARE COMING NEXT TIME!
生徒会探偵キリカ 次号8月号 8月26日(火)発売! につづく
STUDENT COUNCIL DETECTIVE KIRIKA TO BE CONTINUED

Japanzai
READ ONLINE AT WWW.READER.JAPANZAI.COM
DOWNLOAD FROM WWW.DOWNLOAD.JAPANZAI.COM
Translator: Castellan
Typesetter: KirikaFondue
Cleaner: Thony

WHERE'D YOU STASH IT, MAKIMURA?!
In a school dorm, there was a case of stolen Basketball Club funds.
I became the prime suspect.
But then, brought by Misono-senpai, "Student Council Detective" Kirika Hijiribashi appeared.
The case was solved in the blink of an eye, and I was pronounced not guilty.
The Treasurer, holding a budget of 800 million yen, had another face, and that was "Student Council Detective"
生徒会探偵キリカ

せいとかいたんてい
生徒会探偵キリカ
STUDENT COUNCIL DETECTIVE KIRIKA
A SURGE IN POPULARITY! IT'S A HIGH-TENSION, ACADEMIC LOVE COMEDY & MYSTERY!
THANKS TO THE "STUDENT COUNCIL DETECTIVE" I WAS PROVEN INNOCENT, BUT BECAUSE OF THAT INCIDENT I'VE BECOME AN OVERNIGHT CELEBRITY ON CAMPUS...?
File.03 WARRIORS

THAT WAS GREAT... BUT---
WELL.... MAYBE SOMEONE CAN GO AND ASK HIM.
I WANNA KNOW MORE ABOUT THE CASE THAT WAS SOLVED YESTERDAY♪
I REALLY FEEL FOR HIM.
I CAN HEAR YOU ALL CLEARLY.
BUT YOU KNOW THAT HE'S GOTTEN INVOLVED WITH THE STUDENT COUNCIL, DON'T YOU? I FEEL SORRY FOR MAKIMURA-KUN.
THE UPROAR YESTERDAY SPILLED OVER INTO CLASS OVERNIGHT.
ON TOP OF THAT, THE FACT THAT MISONO-SAN C ME TO INVITE ME INTO THE STUDENT COUNCIL HAS BECOME COMMON KNOWLEDGE.
WHEW...
WELL, THEY HAVEN'T COME BOMBARDING ME WITH QUESTIONS... I SE- THEY STILL HAVE RESERVATIONS ME.

THIS IS A SCHOOL-WIDE BROAD-CAAAAAST!
WELL THERE ARE NO SPECIAL ANNOUNCE-MENTS, SO YOU GUYS ARE DISMISSED.
カーン
コーン
キーン
HM...? CLASS IS FINALLY OVER?
ANYWAY, FOR THE TIME BEING I'D BETTER HURRY BACK TO THE DORM...
TLN: HR=HOMEROOM
SFX: KI-N KO-N KA-N
THAT VOICE ...!?! IT'S FORCEFULLY EXUDING CUTENESS, BUT THERE'S NO MISTAKING THE STUDENT COUNCIL PRESI-DENT'S VOICE.
OCS 1-F'S MAKIMURA-KUN, OCS 1-F'S MAKIMURA-KUN, PLEEEEEASE COME TO THE STUDENT COUNCIL ROOM ASAP.
Repeeeeeeating
NOW I'M GETTING ALL OF THESE POWERFUL INFANTRY LOOKS FROM ALL AROUND...
DAMN... WHY AM I BEING DRAGGED INTO THE PUBLIC EYE AT A TIME LIKE THIS?!

がばっ
MAKIMURA-KUN! IN THIS SITUATION, DON'T EVEN THINK OF DOING SOMETHING LIKE GOING BACK TO THE DORM!
YOU HAVE 15 SECONDS TO GET TO THE STUDENT COUNCIL OFFICE.
DON'T GO AND DECIDE ON SOMETHING THAT'S IMPOSSIBLE TO DO!!
And how the hell do you know what I'm thinking?
ガシッ
I'M NOT GOING, NO MATTER THE CONSEQUENCES.
IN THIS SITUATION, I'M DEFINITELY GOING BACK TO THE DORM...!!
IF YOU MAKE IT BACK, GIVE ME AN INDIRECT HANDSHAKE...
AND YOU! "THE STUDENT COUNCIL ROOM, RIGHT NOW!!"
HEY, MAKIMURA. IF YOU'RE GOING BY THE STUDENT COUNCIL, GRAB A SIMPSHOT OF TAKEUCHI-SEMPAI...!!
IN THIS WORLD THERE'S NO SUCH WORD AS IMPOSSIBLE! GIVE UP, BOY!!
Like I asked... how are we even having this conversation...?

GOD WHAT A PAIN IN THE ASS...
JUST WHEN I THOUGHT I COULD GO ON WITHOUT BEING TIED TO THE STUDENT COUNCIL...
THAT WAS AN UNMITIGATED DISASTER, I [illegible] ...
STILL... THOSE TWO DID SAVE ME.
THIS IS FINE, RIGHT...? THINGS BEING AS THEY ARE...
Makimuraaa
OW OW OW... A GUST OF WIND? NO...

HIKAGE MAKIMURA OF CLASS 1-F... WOULD THAT BE YOU?
DAMN... THEY'RE HUGE...
EH? URM... THAT'S RIGHT.
WHAT ARE YOU DOING HERE?
DIDN'T YOU JOIN THE STUDENT COUNCIL?
Weren't they calling you in the broadcasts earlier?
HA!?

N... NO, I HAVE NO INTENTION OF JOINING THE STUDENT COUNCIL...
OH, IS THAT SO?
ニヤ
ガア
WELL, WELL, MAKUHURA. IN THAT CASE,
WON'T YOU JOIN OUR "JUDO CLUB"?
JUDO'S GREAT
EH... HUH?!
TLN: JUDO: "GENTLE WAY"
NO, I'M STILL JUST ...
YOU'RE TOO PICKY!! IF I TELL YOU YOU'RE GONNA JOIN, THEN YOU'RE GONNA JOIN!!
WH-WHAT IS THIS, ALL OF A SUDDEN~~!!?
ドン
WAAAAH?!
MY, MY... AS PREDICTED THE JUDO CLUB MADE THEIR MOVE.

TLN: JAKUSHOU: "PUNY"

KENDO IS FAR BETTER THAN A SPORT WITH NO FUTURE. DON'T YOU THINK SO, MAKIMURA BOY?!
HEH HEH HEH... JUDO CLUB? THE "JAKUSHOU CLUB" HASN'T MADE AN APPEARANCE AT A PREFECTURAL TOURNAMENT IN 10 YEARS...!!
CARRYING SHINAI IN THEIR HANDS...
NOW IT'S THE KENDO CLUB ?!
SHINAI: THOSE WOODEN "SWORDS" THEY ARE CARRYING, USED IN KENDO
COME WITH US TO RUMON HALL!
JOIN US RIGHT NOW AND GO TO HANAZONO.
WON'T YOU TREAD THE FIELD OF KOUSHIEN WITH US?!
NO! IF IT'S CLUB ACTIVITIES YOU WANT, IT'S HIGHSCHOOL BASEBALL!!
SMELLING LIKE YOU'RE IN COMBAT SPORTS WON'T MAKE YOU POPULAR.
NOW JUST HOLD IT!!!
JOIN US AND SHOOT FOR THE NATIONAL TOURNAMENT!!
WAAAAH!!
What the hell is all of this?!
TLN: KOUSHIEN: JAPAN'S NATIONAL H.S. CHAMPIONSHIP
KINTETSU HANAZONO: LOCATION OF JAPAN'S H.S. RUGBY CHAMPIONSHIP
RUMON HALL: DITTO EVERYTHING ELSE BUT FOR WIND ORCHESTRA
EH ...?
MAKIMURA-SAN! WE HEARD THAT YOU SPOKE WITH THE EXECUTIVE COMMITTEE TREASURER!! IS THAT TRUE?!
We're the Journalism Club.
W... WAIT A MINUTE. PLEASE, WHAT IN THE WORLD IS GOING ON? WHY IS EVERYONE...

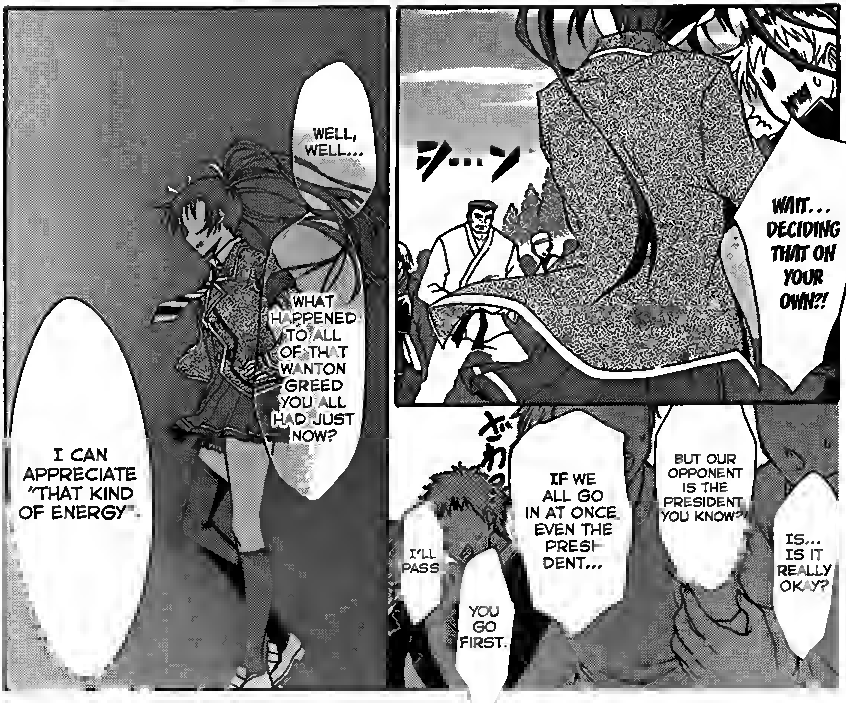
TREA-SURER...? WITH HIJIRI-BASHI...?
YEAH... KINDA.
SHE LENT ME A PEN BRIEFLY SO I COULD WRITE SOMETHING FOR HER.
ARE YOU KIDDING?!
LOOK, WHAT DOES THAT HAVE TO DO WITH ...
HUH? YOU DON'T KNOW?!
NOBODY OUTSIDE THE STUDENT COUNCIL CAN TALK WITH THAT GIRL DIRECTLY!!!
THEN AREN'T YOU MORE THAN JUST ACQUAINTANCES?
RIGHT!!
IF YOU JOIN OUR CLUB, YOU CAN MAKE NICE WITH THE COMMITTEE TREASURER AND GET THE CLUB BUDGET INCREASED!!!
SO... IN THE END, IT'S ALL ABOUT MONEY?!
ANYWAY, JOIN US!! EVEN IF IT'S JUST FOR THE MONEY!!
キラン♪
JOIN NOW AND YOU'LL BE VICE PRESIDENT!!
WE'LL GIVE YOU A 50% KICKBACK FROM THE INCREASE IN FUNDS ...
WAH-WAAAA!
S-SAVE ME...

!!!
ドゴ!!
WAAAAH?!
!!?
DOAA-AAAAA! WHAT THE...?!

WHA-WHAT'S THIS?!
WHERE'D SHE FLY IN FROM JUST NOW...?
PHEW...
NOW, THEN...
THE PRES...
THE PRESIDENT...?!
FLASH-MOBBING MY CUTE SUBOR-DINATE... YOU GUYS HAVE BALLS, DON'T YA?

AND IF I DON'T HEAR IT, IT'S THE SAME AS IF IT HAD NEVER BEEN SAID
THE MAKIMURA BOY HAS DEMED JOINING THE STUDENT COUNCIL.
YEAH, JUST LIKE HE SAID!!
Y... YOU CAN'T JUST LEAVE STUFF OUT BECAUSE YOU FEEL LIKE IT, TEHMOOJI!!
I DIDN'T HEAR THAT.
P-PRESIDENT, ARE YOU GOING TO TRY TO PERSUADE THEM...?
WELL, I AM FAIR AND FORGIVING SO...
I'LL GIVE YOU GENTLEMEN A CHANCE!
WAA-WAAA?!
!!?

YOU CAN ALL CHASE THE BOY DOWN TO YOUR HEARTS' CONTENT.
IF BUT A SINGLE PERSON MANAGES TO SNATCH HIS ARMBAND, I'LL ALLOW YOU GUYS TO RECRUIT HIM.


WELL, WELL...
WHAT HAPPENED TO ALL OF THAT WANTON GREED YOU ALL HAD JUST NOW?
I CAN APPRECIATE "THAT KIND OF ENERGY".
ン...ン
WAIT... DECIDING THAT ON YOUR OWN?!
だわっ
I'LL PASS
YOU GO FIRST.
IF WE ALL GO IN AT ONCE, EVEN THE PRESIDENT...
BUT OUR OPPONENT IS THE PRESIDENT, YOU KNOW?
IS... IS IT REALLY OKAY?

WELL THEN, I HAVE NO CHOICE BUT TO GIVE YOU A HANDICAP.
I'LL GO AS FAR AS ONLY USING MY LEFT HAND.
TENNOUJI!!!
DIIIEEEE!!
WHOA, HOLD I-
WHAT'S WITH THIS BLOOD-LUST?!

GEHOU
WAAH
OW OW OW OW ...
just sitting there
EH...?
UHGH ...

DAMN! BASEBALL TEAM!! LINE DRIVES, 1000 KNOCKS!!
YOU GUYS DO IT TOO!!!
BAH-
BEH-
BUH-
DAMN IT, GUYS. FROM ALL DIRECTIONS AT ONCE, AND NOT A SINGLE HIT...
FISHING CLUB, BRING THE NET!!
CHE-MISTRY CLUB, DEPLOY THE TEAR GAS!!
WAAAAAAH! THEY'VE GONE NUTS...!

WAAA
GYAA?!
THREE ARE ATTACK-ING AT ONCE!!!
WA-WA-WA
ドドドド
ハイッチ
WHAT IS ALL OF THIS...?
B-BUT WHAT IS THIS?

ゴゴゴゴゴゴゴゴ
THIS GIRL IS PRACTICALLY
CERTIFIABLE!!
IF YOU LEAVE THINGS AS THEY ARE, THIS WILL CONTINUE EVERY DAY.
~~~~~~~~~~!!
HU.... HUH...?!
ぱしっ
ワー
SO... WHAT WILL YOU DO?
ワー
~~~~~~~~~~

THERE'S ONLY ONE WAY TO STOP THIS.
JOIN THE EXECUTIVE COMMITTEE.
lick
Y... YOU'RE PLAYING DIRTY!!
AW, MY LEFT HAND IS GETTING A BIT TIRED.
ARE YOU BOYS JUST GONNA SLEEP THIS OFF?
WA-WAA AAA
hold it
AWWWW, GEEZ!
OKAY! I GET IT!! FINE!
I'LL JOIN, OKAY?!

THE EXECUTIVE COMMITTEE!!!!
ガチャ
STUDENT COUNCIL OFFICE
AH, GREAT! YOU'VE COME TO JOIN THE EXECUTIVE COMMITTEE, HAVEN'T YOU!?
SH- SHE WENT CRAZY AND FORCED ME TO...
HIKAGE SAN!
OH... THIS BUNNY...
I'm so glad
SNIFF

SFX: PLOP

THE DORM SUPERINTENDENT WAS SECRETLY KEEPING A RABBIT
IN YOUR ROOM.
I HEARD ABOUT THE CASE FROM MISONO.
IT WAS A FUNNY CASE, WAS IT NOT?
ぽすっ
IT SEEMS MY SUDDEN TRANSFER PUT THE SUPERINTENDENT IN A BIND.
MY ROOM, HUH? THAT ROOM WAS ORIGINALLY SUPPOSED TO BE VACANT...
HE FORGED LETTERS TO THE FORMER RESIDENT AS A PRETEXT TO ENTER FREQUENTLY, AND...
HE ABSOLUTELY HAD TO GET INTO MY ROOM TO FEED IT, SO---
THE RABBIT LIKED TO HIDE UNDER MY BED.

AH, SO THAT'S HOW IT WAS...
IT SEEMS AS IF IT WAS MOSTLY GETTING OUT THROUGH HOLES IN THE FLOOR-BOARDS.
uh
DID YOU NOT REALIZE THAT HE WAS GNAWING AT THINGS?
YOU WERE LIVING TOGETHER WITH THAT LITTLE ANIMAL FOR A WHILE, YET YOU DIDN'T NOTICE ANYTHING?
PLEASE DON'T GO TWISTING THE FACTS AROUND ...
Thanks
AND THAT IT HAD NEVER LAID A PAW ON THE FORBIDDEN FOOD*?
C'MERE
SO WHAT YOU'RE SAYING IS THAT IF YOU HAD COME THROUGH HERE SOONER, THIS BUNNY WOULD HAVE HAD MORE CHANCES TO FEAST?
*ENVELOPE
AND THEN ...?
WOULD YOU LIKE TO USE THE POWER OF THE STUDENT COUNCIL TO ALLOW FOR THE FEEDING OF THIS BUNNY IN THE STUDENT DORM...?

YES. IT'S A SINCERE REQUEST FROM THE SUPERINTENDENT.
SEEMS THIS LITTLE THING KINDA LIKES HIKAGE-SAN.
IT'S "THAT ROOM" THAT HE LIKES ...
THAT'S FINE. SOMETIMES I WANT TO DO SOMETHING NICE TOO...
IN SOME FASHION.
ぽっ
ha ha
OKAY! THEN THIS THING'S NAME IS NOW "HIKAGE"!
ISN'T THAT MY NAME!?
HM? AS I RECALL, YOU HAVE A SISTER-COMPLEX AND HATE THAT NAME.
HOW DO YOU KNOW ALL OF THAT...?
HMM ♪ THAT'S A GOOD NAME...
OR AT LEAST I THINK SO.

TLN: AGAIN, THEY MEAN "IN THE SUN" AND "IN THE SHADE"
LOOK, IT'S "HINATA" AND "HIKAGE", YOU KNOW?
AHAHA, REALLY?
IN FACT, THROUGH ELEMENTARY SCHOOL AND MIDDLE SCHOOL I WAS CALLED A "SOCIAL OUTCAST".
BY THE WAY, WHICH WAY DO YOU WRITE "HIKAGE"?
EH?
THE "HI" OF THE SUN AND THE "KAGE" OF GLOOMY?
OR IS IT THE OTHER WAY TO READ "CANOPY"?
N-NO, IT'S "HI" OF THE SUN AND "KAGE" OF A SILHOUETTE.
HEH... I SEE HOW IT IS.
TLN: SORRY READERS... WE KNOW SHE'S MAKING A BAD PUN, BUT THE UPSHOT IS THAT HE AND THE BUNNY ARE NOW BOTH "HIKAGE"
STARTING TODAY, YOU'LL BE GETTING ALONG WITH US IN THE EXECUTIVE COMMITTEE. OKAY, "HIKAGE"?
ANYWAY, IT'S A GOOD NAME.
OH? ARE YOU JEALOUS?
SHE'S A REALLY NASTY BULLY ...!!
ARE YOU HAVING SECOND THOUGHTS ABOUT JOINING THE EXECUTIVE COMMITTEE?
THAT'S CONFUSING... PLEASE CUT IT OUT.

ALL OF THAT ASIDE... I SAID TOO MUCH YESTERDAY, MISONO-SAN.
EVEN THOUGH YOU CLEARED UP THE SUSPICION THAT I WAS THE THIEF... I OWE YOU AND HIJIRIBASHI-SAN.
NO, HIKAGE-SAN, THAT'S NOT...
HUH? THEN IT'S ME?
THE ONLY THING I HAVE FOR YOU IS RESENTMENT!
IT... IT'S NOT SOMETHING TO LAUGH ABOUT...
レホレホレホ
ガチャ
OH...
HIJIRI-BASHI-SAN...?

HIKAGE... OH, THE HUMAN ONE CAME TOO?
DON'T SAY "THE HUMAN ONE"! I'M THE ORIGINAL!!
A RABBIT WITH THE SAME NAME AS ME DOING... PR!?!
KIRIKA, THIS IS HIKAGE. WE'LL BE TAKING CARE OF HIM.
I WAS THINKING OF APPOINTING HIM TO PUBLIC RELATIONS, BUT WHAT DO YOU THINK?
Can I hold him?
HER ARMBAND HAS GONE BACK TO "TREASURER" AGAIN...
BUT TO ME SHE'S...
WHEN SHE BECAME [illegible], HER EYES WERE MORE COMMANDING... EVEN NOW, I CAN'T FORGET IT
THAT WAS...
HM...?
探偵

SORRY... IT WAS 1800 YEN RIGHT?
チャリ
AH... OH, FROM BACK THEN ...!
...??
MONEY.
ゴゴゴゴ...
NO, UHM... IT'S JUST THAT BACK THEN, I BECAME INDEBTED TO YOU, RIGHT?
EH ...?
THIS IS THE FIRST TIME I'VE EVER SEEN SOMEONE JUST GO AHEAD AND PAY.
WHY DID YOU PAY SO OBEDIENTLY...?

YOU REALLY SAVED ME YESTERDAY, SO... THANK YOU..
.....
.....?
AS A DETEC-TIVE, HUH...?
I
す?
AH...

ULTIMATELY, THE VICTIMS
AND PERPE-TRATORS ALL HATE THE ROLE SHE PLAYS.
THAT GIRL ISN'T USED TO
SOMEONE BEING HONESTLY GRATEFUL TO HER.

UNDER THE STRONG ARM OF THE HEDONISTIC, TYRANNICAL PRESIDENT, THE STUDENT COUNCIL ACTIVITIES WILL BE...?
"EXECUTIVE COMMITTEE... ADMINISTRATIVE ASSISTANT"?
HUH...?
OH... RIGHT, I'D FORGOTTEN.
WAH?!
THAT ARMBAND IS TO BE WORN AT ALL TIMES.
EVEN IN CLASS.
STUDENT COUNCIL DETECTIVE KIRIKA - TO BE CONTINUED
生徒会探偵キリカ 次号9月号 7月2日(木)発売 につづく

Japanzai
READ ONLINE AT WWW.READER.JAPANZAI.COM
DOWNLOAD FROM WWW.DOWNLOAD.JAPANZAI.COM
Translator: Castellan
Typesetter: KirikaFondue
Cleaner: Takuo
Redraws: Unograil

すーっ
SFX: BLOW
くんくん
SFX: SNIFF SNIFF
NO...
I'M NOT GIVING YOU ANY.
LISTEN, HIKAGE.
NO... I'M NOT GIVING YOU ANY.
EH...? HIKAGE ...?
WITNESS THE SCENE WHERE THE GREAT ACCOUNTANT HOLDING A BUDGET OF 800 MILLION YEN ABANDONS HER POST WHILE HOLDING A BUNNY!!!
生徒会探偵キリカ
総務執行部庶務
牧村ひかげ
SEITOKAI TANTEI KIRIKA
EXECUTIVE COMMITTEE GENERAL AFFAIRS

前回のあらすじ

次村ひかげが高等部から編入した白桐高等園は、生徒総数6000人の中高一貫の巨大学園。その生徒会を牛耳るのは、親衛生徒会長・十王寺狐徹、金髪美少女副会長・竹内美園、総額八億円もの生徒会予算を握るひきこもり不登校児・聖織キリカといった三人の女の子。入学早々盗撮事件の犯人の疑いをかけられひかげは、「生徒会探偵」キリカの推理によって救われる。そして、なぜか狐徹に気に入られ、強引に生徒会執行部庶務の役職を引き受けさせられたのだった。

File.03 GENERAL CLERK

生徒会探偵キリカ

STUDENT COUNCIL DETECTIVE KIRIKA

原作／杉井光
漫画／YUI
キャラクター原案／ぽんかん⑧
（講談社ラノベ文庫『生徒会探偵キリカ』より）
CHARACTER DESIGN PONKAN 8

The "Student Council" is, as the words imply, a "council of students". Simply put, all students are members
Those of us normally referred to as the "Student Council" are a group of officers who gather together in the Student Council Office.
We're formally known as the "Executive Committee"
THERE ARE... FIVE OF US?
RIGHT, FIVE PEOPLE.

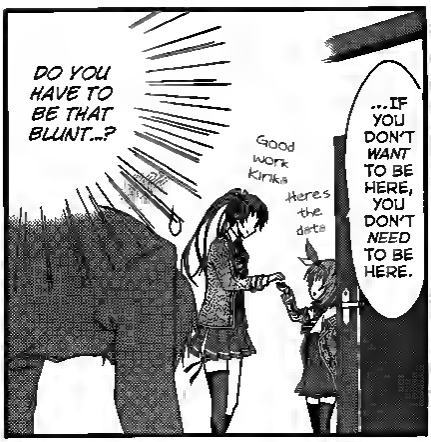
PRES
VP
Student Council President
(Executive Committee Representative) Kotetsu Tenri
CANDIDATES FOR PRESIDENT AND VICE PRESIDENT ENTER THE ELECTION AS A PAIR.
AFTER THEY TAKE OFFICE, THEY APPOINT THE SECRETARY, MANAGER OF PUBLIC RELATIONS AND TREASURER.
THE GENERAL TERM USED TO DESCRIBE EACH POSITION IS "EXECUTIVE".
PRES
VP
PR
TREAS
SEC
OKAY...
WELL... THE "SECRETARY" AND "MANAGER OF PUBLIC RELATIONS" POSITIONS ARE VACANT AT THE MOMENT.
BUT THIS "ADMINISTRATIVE ASSISTANT" POSITION... WHAT IN THE WORLD IS IT?
庶務
OH, THAT. IT'S A GENERAL TERM FOR COMBATANTS AND SERVANTS WHO HANDLE ODD JOBS AND RUN ERRANDS.
WELL... I SHOULD'VE KNOWN IT WOULD BE LIKE THAT.

カ
ッ
カン
REALLY, WHAT'S THIS ALL ABOUT...? WHY ARE YOU HAVING ME JOIN?
COULD YOU PLEASE PUT THAT ANOTHER WAY...?
Ofc
I choose you!!
Asst
STUDENT COUNCIL OFFICERS MAY APPOINT ASSISTANTS AS NEEDED.
THOSE WHO FIGHT FOR US, COMARADES WHO DIE FOR US... GET IT?
OW...?!
ギュラ
ラ
ラ
IF I SAID IT'S BECAUSE I'M INTERSTED IN YOU... WOULD THAT NOT DO?

IT'S MY POLICY NOT TO MIX BUSINESS WITH PLEASURE.
THAT INCLUDES PEOPLE WHO ARE ELECTED.
!!?
THAT'S IT! FOR EXAMPLE, SAY I WAS INTERESTED IN SOMEONE AND I FORCED THEM TO BECOME A SUBORDINATE.
I'D NEVER EXPLOIT THEIR WEAKNESSES OR INTIMIDATE THEM!
I'D CONDUCT MYSELF ADMIRABLY!!
NAH, JUST PLAYING WITH YA.
SHE HAD ME THERE FOR A MOMENT.. I'M ASHAMED OF MYSELF..

HEHE... YOU DID WELL, HITOSHI.
I'M NOT HITOSHI; I'M HIKAGE... AND, ER... WHAT WAS THAT?
THE REAL REASON YOU WERE INVITED.
...WE'RE ALL COMEDIANS, AND WE DIDN'T HAVE A STRAIGHT MAN.
THEN GO HIT UP THE COMEDY CLUB!
ACTU-ALLY, THAT WAS A LIE TOO.
YOUR EYES TELL A DIFFERENT STORY!!

I THINK YOU QUALIFY.
YOU DON'T NEED PEOPLE LIKE THAT...
KOTE-TSU...
I CHECK-ED THE BUDGET DRAFT A SECOND TIME...
...WHY ARE YOU STILL HERE...?
WAH... SHE'S STILL MAD AT ME...?!
SFX: MENACING


DO YOU HAVE TO BE THAT BLUNT...?
Good work Kirika
Here's the data
...IF YOU DON'T WANT TO BE HERE, YOU DON'T NEED TO BE HERE.

UMM... SHALL I SAY IT AGAIN?
IT'S UNDER PROTEST, BUT I'VE BECOME AN ADMINISTRATIVE ASSISTANT.
I LOOK FORWARD TO WORKING WITH YOU.

AH...! AS AN ADJUTANT TO THE PRESIDENT, RIGHT?
NO, NOT AT ALL.
EH...? THEN...

NOW THEN, HIBIKI... I KNOW IT'S SUDDEN,
I told you it's Hika Gel
BUT I HAVE A REQUEST TO MAKE OF YOU AS AN "ADMIN. ASST."

BECOME KIRIKA'S ASSISTANT.
I'D LIKE YOU TO HELP OUT AT HER SIDE.
I THINK BEING MY BELOVED KIRIKA'S ASSISTANT IS AN HONOR.
I DON'T NEED HIM
WAH! SHE SHOT ME DOWN, JUST LIKE THAT!

THERE'S NO POINT IN ASSIGNING MORE PEOPLE TO TREASURER DUTIES
NO, NOT THAT. IT'S THE "OTHER THING".
I DON'T NEED HIM FOR THAT EITHER.
IT'S MORE IMPORTANT THAT I HURRY UP AND GO OVER THE BUDGET DRAFT.
フイッ
EH...?
OTHER THING... SO SHE MEANS
"THAT" POSITION ...!?
SHEESH... SHE WOUND UP DIVING RIGHT BACK INTO HER ROOM
ガチャン
.....

WE'RE ALSO LOOKING FOR A SECRETARY AND A PUBLIC RELATIONS OFFICER.
IT'S NOT EASY TO FIND TALENTED PEOPLE.

I MEAN, THERE ARE 8000 STUDENTS IN TOTAL.
ALL OF THAT ASIDE... DON'T YOU HAVE PLENTY OF MANPOWER ALREADY?
会計

THAT BEING SAID, KOTETSU'S IDEALS ARE TOO HIGH IN THE FIRST PLACE.
THE THREE OF US ARE JUST SO LOVELY... IT'S A REAL PROBLEM.

パチン
ANYWAY... ABOUT THAT SECOND BUDGET DRAFT...
SHALL WE ADJUST IT, MISONO?
UNDER-STOOD.

SFX: SNAP

Vice President (Executive Committee Deputy Head) Misono Takeuchi
MISONO-SAN...

HOW MUCH DO YOU PLAN TO DO THIS YEAR?
.....
YEAH... HOW ABOUT THE FIFTH DRAFT?
WE'LL MAKE OUR INTENTIONS CLEAR, ESPECIALLY TO THE ASSEMBLY, THE LIBRARY COMMITTEE AND THE AUDIT COMMITTEE.
WE'LL HAVE TO PUT OUR BACKS INTO IT.
HEHE, THAT'S SO TRUE.
FIRST IS THE BOYS VOLLEYBALL TEAM. THE KANTOU TOURNAMENT MEMBERS HAVE "RETIRED" EARLY, AND THE TEAM CAPTAIN IS A FIRST YEAR...
I WONDER IF WE SHOULD LOOK A BIT CLOSER TO HOME...
HM-MM...
WHAT'S WITH THESE TWO..?

STILL... YOU SURE ARE MAKING A LOT OF BUDGET DRAFTS.
ARE YOU GOING TO DECIDE ON THE BEST ONE OUT OF ALL THESE DRAFTS?
HARDLY!!
THE BUDGET HAS ALREADY BEEN DETERMINED.
MY CUTE KIRIKA NAILED IT IN THE FIRST DRAFT.
HAVE YOU EVER GONE LOOKING FOR PROPERTY WITH A REALTOR?
...I'M STILL A FIRST YEAR IN HIGH SCHOOL
THEN REMEMER THIS FOR FUTURE REFERENCE:
ぴっ
THEY WILL DEFINITELY SHOW YOU TWO PROPERTIES.
THE FIRST ONE SUCKS, IT'S JUST BAIT TO LURE YOU IN.
THE SECOND IS THE ONE THEY ACTUALLY WANT TO SELL YOU.
YOU SHOW THE PREFERRED PROPERTY TO THE CUSTOMER WHO PREVIOUSLY LOOKED AT THE DECOY.
THIS WAY, EVEN IF IT ISN'T EXACTLY WHAT THE CUSTOMER WANTS, THEY WILL AUTOMATICALLY THINK THAT IT LOOKS BETTER IN COMPARISON.
Property 2
Property 2
Yeah, um.
Property 2
Much better

UHM... SO WHAT YOU'RE SAYING IS THAT YOU SHOW THEM A BAD DRAFT SO THEY'LL THEN BE PERSUADED BY THE ALTERNATIVE?
EXACTLY!
IT'S A JOYOUS SENSATION THAT YOU NEED NOT EXPRESS WITH WORDS.
FOR THE TIME BEING... WHAT SHOULD I BE DOING?
HIJIRIBASHI WON'T BE COMING OUT OF HER ROOM FOR SOME TIME, RIGHT?
WHAT'S WITH THIS BLACK-NESS...?
SO THERE'S NO REAL FUTURE FOR THE FISHING LAB EITHER, IS THERE? LET'S CUT IT DEEPER.

THE TREASURER'S JOB... IS A BIG DEAL.
RIGHT... IT IS 800 MILLION YEN, AFTER ALL.
THAT'S TRUE...
IT SEEMS LIKE SHE'LL TAKE ALL NIGHT THIS TIME.
.....
YOU MAY BE SPINNING YOUR WHEELS FOR A WHILE.
AH...! THAT'S IT!
THERE IS ONE THING... HIKAGE-SAN, IT'S OKAY IF I MAKE THIS ONE REQUEST OF YOU, ISN'T IT?

SIGN: B1 - SHOPPING CLUB
B1- 購買部
WHOA... IT'S HUGE!!
AT THIS ACADEMY, EACH DEPARTMENT HAS ITS OWN SCHOOL STORE.
THEY'RE HUGE, ESPECIALLY HERE IN THE CENTRAL SCHOOL BUILDING. IT'S PRACTICALLY A SUPERMARKET.
KIRIKA-SAN ASKED ME TO GO SHOPPING FOR HER,
BUT THE BUDGET ADJUSTMENTS WILL TAKE SOME TIME, SO I WAS WONDERING IF I COULD ASK YOU, HIKAGE-SAN.
WELL... I AGREED, SO...

OH...
WHAT'S THIS? IT'S MOSTLY JUNK FOOD.
IS THIS ALL SHE EATS...?
MAKI-MURA-KUN, YOU COME HERE TO SHOP TOO?
KINDA... TODAY'S MY FIRST TIME.
MAKIMURA-KUN?
OH, HELLO HAYAMA-SAN.
I COME HERE SOME-TIMES MYSELF
For things that are here for a limited time only
BECAUSE IT HAS A WIDER RANGE OF PRODUCTS THAN OTHER PLACES.

Hikage and Kinka's Class President (first appeared in File 00)

AH-- NO, I'M SHOPPING FOR THE STUDENT COUNCIL.
OH, I SEE.
COULD IT BE... FOR HIJIRI-BASHI-SAN?
ER... WOW, SO MUCH JUNK FOOD.
SO THAT IS WHAT YOU LIKE, MAKIMURA-KUN.
THE RUMOR IS "HIJIRIBASHI-SAN EATS NOTHING BUT SWEETS, THREE MEALS A DAY".
SOME-TIMES THE EXECUTIVE COMMITTEE VP COMES HERE,
AND I'D HEARD THAT SHE BUYS BAGS FULL OF CANDY.
HEHE...
IN ANY CASE, THAT CERTAINLY CAN'T BE GOOD FOR THE BODY.

OH...
THAT'S RIGHT. HAYAMA-SAN,
THERE'S SOMETHING I'D LIKE YOU TO HELP ME WITH.

ガチャ
OH, THE PREZ AND VP LEFT...?
WELL, THAT'S FINE.

HIJIRIBASHI...
DAMN, THERE'S EVEN A KITCHEN IN HERE... THE STUDENT COUNCIL OFFICE HERE AT HAKUJUDAI REALLY IS SOMETHING.
カチ
PROBABLY STILL IN THE TREASURER'S OFFICE
...I GUESS SHE CAN'T HEAR ME.
NO CHOICE THEN.
HIJIRIBASHI...
I'VE FINISHED SHOPPING.
HEY ...!
YOU CAN'T JUST ...
がしっ

DAMN... BE QUIET, OKAY...?
かしこ
...IT'S DARK...
THE SOUND OF FANS...
THE LIGHT FROM... WOW, THAT'S A LOT OF MONITORS.
SFX: BOB

KIRI...
KA...?

N...
.....
NOOOO!!!
Waa!?
SFX: SLAM

WHA... WHAT ARE YOU DOING ALL OF A SUDDEN ...?
THE RABBIT... THE RABBIT IS A NO NO!
THERE ARE TONS OF CABLES AND CORDS IN THIS ROOM! HE'LL CHEW ON THEM!!
UH... S-SORRY.
RIGHT... FOR "KIRIKA THE TREASURER", THERE'S NOTHING MORE IMPORTANT.
REGRETTABLY, THERE ARE JUST TOO MANY THINGS IN THERE FOR HIM TO CHOKE ON WHILE I'M SLEEPING.
...SAY, HIJIRI-BASHI...
YOU MIND WAITING ON THE SOFA FOR A BIT?

HERE.
カシャ
....?
WHAT'S THIS?
Don't put it there.
SFX: CLATTER
ER... I TRIED MAKING SOUP. I HEARD ABOUT IT FROM A CLASSMATE.
HIJIRIBASHI, IT SEEMS LIKE YOU'LL BE AT IT ALL NIGHT,
AND I HEARD THAT YOU HAVEN'T BEEN EATING PROPERLY.
WELL... EVEN IF I'VE BEEN LABELED AN ASSISTANT, I DON'T FEEL LIKE I'VE BEEN ACTING UP TO THAT TITLE,
SO I THOUGHT I COULD DO AT LEAST THIS MUCH...

UNDER-
STOOD...
I'LL
RELY ON
YOU.
I
SEE
...
SFX: HEAVY SIGH
.....!
ALSO...
JUST
"KIRIKA"
IS FINE.
MY
NAME
...
...OH!
YEAH...
THAT'S WHAT
EVERYONE IN
THE EXECUTIVE
COMMITTEE
CALLS ME
...

BLEEAAHH ...!
WHA- WHAT ARE YOU DOING?!
TASTES AWFUL...
EEHHH?! BUT IT'S A SPECIAL VEGETABLE SOUP WITH LOTS OF CARROTS!!
WHY ARE THERE A LOT OF CARROTS ...?
ER... KIRIKA, YOU LOOK LIKE A BUNNY, SO I THOUGHT YOU'D LIKE THEM...
IDIOT... I'M GOING BACK TO MY OFFICE
AAAH! HEY!
HAS IT BEEN DECIDED THAT ADMIN ASSISTANT = PROTECTOR OF KIRIKA!?

生徒会探偵キリカ次号休載いたします

Next issue, Student Council Detective Kirika takes the month off

Japanzai
READ ONLINE AT WWW.READER.JAPANZAI.COM
DOWNLOAD FROM WWW.DOWNLOAD.JAPANZAI.COM
Translator: Castellan
Typesetter: KirikaFondue
Cleaner: Tammy
Redraws: Assorted Victims